



©2022 Bestway Inflatables & Material Corp.

All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten/Tutti i diritti riservati

Trademarks used in some countries under license from/

Marques utilisées dans certains pays sous la licence de/

Marcas comerciales utilizadas en algunos países bajo la licencia de/

Die Warenzeichen werden in einigen Ländern verwendet unter Lizenz der/

Marchi utilizzati in alcuni paesi concessi in licenza a

Bestway Inflatables & Material Corp., Shanghai, China

Manufactured, distributed and represented in the European Union by/

Fabriqués, distribués et représentés dans l'Union Européenne par/Fabricado, distribuido y representado en la Unión Europea por/

Hergestellt, vertrieben und in der Europäischen Union vertreten von/Prodotto, distribuito e rappresentato nell'Unione Europea da

Bestway Europe S.p.a., Via Resistenza, 5, 20098 San Giuliano Milanese (Milano), Italy

Distributed in Latin America by/Distribué en Amérique latine par/Distribuido en Latinoamérica por/Distribuido na América Latina por

Bestway Central & South America Ltda, Salar Ascotan 1282, Parque Enea, Pudahuel, Santiago, Chile

Distributed in Australia & New Zealand by **Bestway Australia Pty Ltd, Unit 2/98-104 Camarvon St Silverwater, NSW 2128, Australia**

Tel: Australia: (+61) 2 9037 1388; New Zealand: 0800 142 101

Distributed in United Kingdom by **Bestway Corp UK Ltd, 8 Wentworth Road, Heathfield Industrial Estate, Newton Abbot, Devon, TQ12 6TL**

Exported by/Exporté par/Exportado por/Exportiert von/Esportato da

Bestway (Hong Kong) International Ltd./Bestway Enterprise Company Limited

Suite 713, 7/Floor, East Wing, Tsim Sha Tsui Centre, 66 Mody Road, Kowloon, Hong Kong

www.bestwaycorp.com

UPOZORNENIE



Nikdy nenechajte vaše dieťa bez dozoru – nebezpečenstvo utopenia.

- Iba na domáce použitie.
- Iba na použitie vonku.
- Deti sa môžu utopiť aj vo veľmi malom množstve vody. Pokiaľ bazén nepoužívate, vypustite ho.
- Neukladajte detský bazén na betón, asfalt alebo iný tvrdý povrch.
- Výrobok umiestnite na rovný povrch, aspoň 2 m od akejkoľvek konštrukcie či prekážky ako sú ploty, garáž, dom, visiace vetve, šnúry na bielizeň či elektrické vedenie.
- Pri hraní odporúčame polohu so slinkom za chrbtom.
- Spotrebiteľské zmeny pôvodného detského bazéna (napríklad pridanie doplnkov) musia prebiehať v súlade s pokynmi výrobcu.
- Pokyny pre montáž a inštaláciu odložte pre budúce použitie.
- Zabezpečte, aby boli bazén a šmýkačka pri používaní vždy spojené; neprekračujte maximálnu hmotnosť: 45 kg / 99 lb. V danom čase len jedna osoba na šmýkačke. Pre 53097, neprekračujte maximálnu hmotnosť: 144 kg / 317 lb a maximálny počet používateľov na šmýkačke sú súčasne len dve osoby.
- Montáž musí urobiť dospelý.
- Deti si musia vyzuť topánky a odložiť okuliare, ako aj všetky ostré alebo tvrdé predmety z ich vreciek, pretože môžu prepichnúť povrch, po ktorom sa budú šmýkať.
- Vchod vždy udržiavajte voľný a bez prekážok.
- Zabráňte vstupu s jedlom, nápojom a žuvačkou do vnútra jednotky.
- Nedovoľte, aby používatelia robili kotrmelce alebo hrali divokú hru.
- Nedovoľte, aby sa používatelia vyšplhali alebo viseli na stenách.

Príprava

Jednému človeku trvá inštalácia malého bazéna zvyčajne len 10 minút.

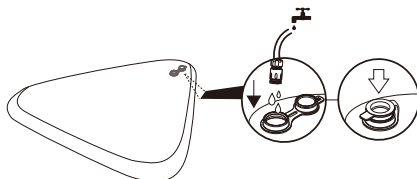
Odporúčania týkajúce sa umiestnenia bazéna:

- Základom je, aby bol bazén umiestnený na pevnom a rovnom podklade. Ak by bol bazén postavený na nerovnej ploche, mohlo by dôjsť k jeho prevráteniu a vytečeniu vody a spôsobíť úraz a/alebo poškodenie osobného majetku. Postavenie na nerovnom povrchu spôsobí neplatnosť záruky a nemožnosť podať reklamáciu.
- Nepostavte ho na príjazdových cestách, doskách, štrku alebo asfalte. Pôda musí byť dostatočne pevná aby uniesla tlak vody; blato, piesok, makľá, kypirá pôda alebo asfalt nie sú vhodné.
- Z povrchu pôdy musia byť odstránené všetky predmety a sutiny, vrátane kameňov a haluzí.
- U samosprávných orgánov si zistite, aké miestne nariadenia týkajúce sa oplotenia, bariér, požiadaviek na osvetlenie a bezpečnosť musíte dodržať a zabezpečiť dodržanie všetkých zákonov.

Montáž

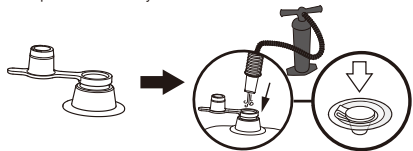
Upozornenie: Montáž musí urobiť dospelý.

1. Otvorením vodného ventilu napustite vodu do vodnej komory. (Iba pre produkty s vodnou komorou.)

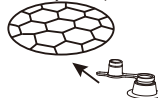


2. Otvorte poistné ventily a časti nafúknite jednu po druhej. Po nafúknutí nezabudnite ventily zatvoriť. Vzduchové čerpadlo nie je súčasťou balenia.

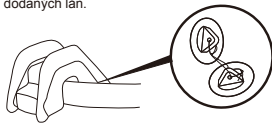
POZNÁMKA: Nenaťahujte príliš. Nepoužívajte vzduchový kompresor ani stlačení vzduchu.



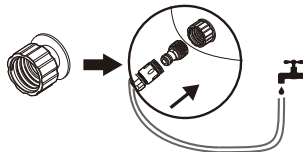
POZNÁMKA: Pre nafukovací podlahu sa vzduchový ventil nachádza na dolnej strane produktu.



3. Šmýkačku k bazénu pripojte na príslušné očka s pomocou dodaných lán.



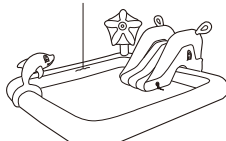
4. Záhradnú hadicu pripojte na adaptér hadice.



5. Táyta allas hitaasti vedellä oikeaan syvytyteen. Jos altaassa on vedentäyttömerkki, táyta vettä tähän merkkiin asti, mutta älä ylitä sisäreunan merkkiä. **ÄLÄ YLITÄYTÄ,** sillä se saattaa aiheuttaa altaan romahtamisen.

POZOR: Počas plnenia vodou nenechávajte bazén bez dozoru.

Ustrezna gladina vode



POZNÁMKA: Všetky schémy slúžia len na ilustráciu. Nemusia zobrazovať skutočný produkt. Nie sú v mierke.

Vypustenie bazéna

1. Pri vypúšťaní vody z bazéna sa riadte špeciálnymi lokálnymi nariadeniami.
2. Stúknite všetky vzduchové komory, súčasne zatlačte stenu bazéna pre uvoľnenie. Vypustenie všetkej vody trvá 20 minút.

POZNÁMKA: Bazén môže vypustiť len dospelá osoba.

Údržba bazéna

Upozornenie: Ak nedodržíte postupy pre údržbu ktoré tu sú uvedené, môžete ohroziť svoje zdravie, ale hlavne zdravie svojich detí.

- Vodu v bazéne vymieňajte často (hlavne v teplem počasí) alebo keď je viditeľne znečistená. Znečistená voda môže používateľovi spôsobiť zdravotné problémy.
- Chemikálie na úpravu vody v bazéne získate od vášho miestneho predajcu. Dodajte na dodržiavanie pokynov výrobcu chemikálií. Správnu údržbu maximalizujete životnosť vášho bazéna.
- Objem vody je uvedený na balení.

Čistenie a skladovanie

1. Po použití vlhkou handričkou jemne vyčistite celý povrch. **Poznámka:** Nikdy nepoužite rozpušťadlá ani iné chemikálie, pretože by mohli produkt poškodiť.
2. Bazén vysušte a po úplnom vysušení ho opatrne poskladajte a vložte do originálneho balenia. Ak by bazén nebol úplne suchý, mohla by sa vytvoriť plesň a poškodiť bazén.
3. Skladujte na chladnom a suchom mieste mimo dosahu detí.
4. Na začiatku každej sezóny a počas používania produktu ho v pravidelných intervaloch kontrolujte, či nie je poškodený.

Oprava

V prípade poškodenia komory použite záplatu na opravu.

1. Opravované miesto vyčistite.
2. Starostlivo nalepte záplatu.
3. Záplatu pritlačte na opravované miesto.
4. Pred nafúknutím vyčakajte 30 minút.

Položka	Vek
53052; 53067; 53068; 53069; 53071; 53079; 53093; 53092; 53097; 53117; 53118	Od 2 rokov

Riadte sa podľa názvu položky a čísla uvedeného na balení.

Návod na balení si dôkladne prečítajte a odložte pre použitie v budúcnosti.